



MUSE

M-1028 CVB LECTEUR DVD PORTABLE Manuel d'utilisation




Veuillez lire attentivement ce manuel avant toute utilisation.

Français

FR - 1

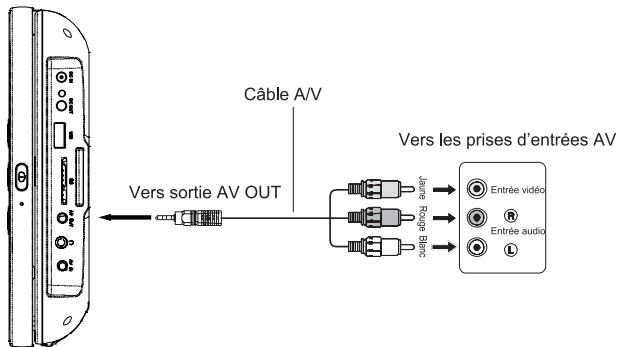
Avertissements:

- Pour charger la batterie, branchez simplement l'adaptateur secteur.
- Rechargez la batterie lorsque vous avez l'intention de l'utiliser sous peu.
- Lors de l'utilisation de la batterie rechargeable, la température ambiante doit être comprise entre 5 et 35°C.
- Pour une durée de vie maximale de la batterie rechargeable, ne la rechargez pas à l'extérieur.
- La batterie intégrée peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure chimique en cas d'utilisation incorrecte. Ne la démontez pas, ne la soumettez pas à une température supérieure à 100°C et ne la jetez pas au feu.
- N'exposez pas l'appareil à une chaleur excessive (soleil, feu, etc.).
- Lorsque vous jetez l'appareil, veillez au respect de l'environnement et conformez-vous à la législation en vigueur dans votre pays.
- Lorsque la puissance de la batterie intégrée est faible, «  » clignotera sur l'écran.

CONNEXIONS

Veillez à débrancher tous les appareils de l'alimentation avant la connexion.

Connexion à une TV

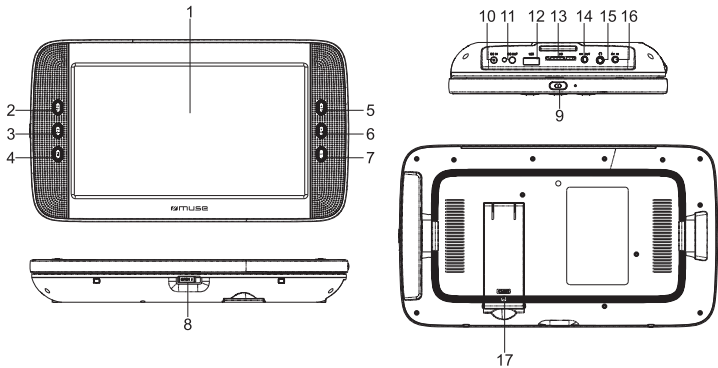


Remarque: Assurez-vous d'utiliser le câble avec la prise correcte.

FR - 6

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Unité principale



- Ecran LCD
- / ◀◀ : Appuyez rapidement pour accélérer la lecture. Appuyez longtemps pour augmenter le volume.
- ◀◀ / ►► : Appuyez pour rembobiner rapidement. Appuyez longtemps pour diminuer le volume.
- ▶▶ / ■ : Appuyez rapidement pour démarrer ou mettre en pause la lecture. Maintenez enfoncé pour arrêter la lecture.
- ▲ : Déplacement vers le haut dans le menu de navigation.
- ◀◀ : Accéder au chapitre précédent (DVD) ou à la piste précédente (CD)
- ▼ : Déplacement vers le bas dans le menu de navigation.
- ▶▶ : Accéder au chapitre suivant (DVD) ou à la piste suivante (CD)
- SET : (Configuration): Appuyez rapidement pour accéder au menu de configuration. Maintenez enfoncé pour accéder au mode AV IN.
- Bouton OPEN
- ⏻ : Veille / Marche
- Entrée alimentation DC IN 9-12V
- Sortie alimentation DC OUT 12V
- Port USB
- Logement pour carte SD/MMC
- Prise de sortie audio-véo (AV OUT)
- Prise pour écouteurs
- Prise Entrée audio-véo (AV IN)
- Pied

UTILISATION D'UN CASQUE / D'ECOUTEURS (non inclus)

Tension de sortie maximale ≤ 150mV
Tension caractéristique large bande ≥ 75mV

MISE EN GARDE SUR LE NIVEAU DE VOLUME DU CASQUE

Diminuez le volume avant de connecter un casque et augmentez-le ensuite si nécessaire. L'utilisation prolongée d'un casque à un volume élevé peut endommager votre système auditif. Lorsqu'un casque ou des écouteurs sont connectés, les haut-parleurs du lecteur sont désactivés.

Attention: Évitez les niveaux sonores élevés pouvant nuire à votre système auditif.



Afin de réduire les risques de lésions auditives, n'écoutez pas de la musique à un volume élevé pendant longtemps.

LECTURE DE DISQUES

Information sur les zones de lecture

Informations de gestion des régions: Cet appareil est conçu et fabriqué selon le système des zones de lecture pour répondre aux informations encodées sur les DVD. Si le numéro de zone imprimé sur le DVD ne correspond pas au numéro de zone de l'appareil, celui-ci ne pourra pas en lire le contenu.

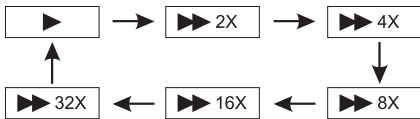
Le numéro de zone de cet appareil est le 2.

Lecture normale

- Appuyez sur ⏻ pour allumer l'appareil. L'indicateur de mise sous tension s'allumera.
- Faites glisser le bouton OPEN dans la direction de la flèche pour ouvrir le panneau avant.
- Insérez un disque, face imprimée orientée vers vous.
- Refermez le compartiment. Votre appareil a besoin d'un peu de temps pour charger le disque. Après quoi il affiche automatiquement le menu principal du DVD ou commence directement la lecture. Si la lecture du DVD ne commence pas automatiquement, appuyez sur la touche ▶▶.

Avance / retour rapide


- Pendant la lecture du disque, appuyez sur le bouton ►► pour avancer rapidement la lecture. Appuyez plusieurs fois pour multiplier la vitesse de lecture par 2, 4, 8, 16 ou 32.



FR - 7

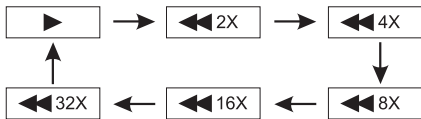
Télécommande

- R1. **DISPLAY ON/OFF**: Appuyez pour allumer/éteindre l'écran
- R2. **SOURCE**: Pour basculer entre plusieurs sources.
- R3. **TITLE** (titre): Affichage du menu des titres du disque.
- R4. **MENU**: Affichage du menu du disque.
- R5. **GOTO**: Recherche d'un titre, d'un chapitre, d'un temps ou d'une plage.
- R6. **SUBTITLE** (Sous-titre): Pour sélectionner la langue des sous-titres lors de la lecture du DVD.
- R7. **◀◀/▶▶**: Passage au chapitre (DVD) ou à la plage (CD) précédent(e) ou suivant (e).
- R8. **◀◀/▶▶**: Retour / avance rapide.
- R9. **STOP**: Arrêter la lecture;
- R10. **◀◀, ▶▶, ▲, ▼**: Navigation dans les menus.
- ENTER**: Confirmation d'une sélection pendant la navigation dans les menus.
- R11. **SETUP** (configuration): Affichage du menu de configuration.
- R12. **VOL+/+**: Réglage du volume.
- R13. **▶▶**: Lancement ou mise en pause de la lecture.
- R14. **AUDIO**: Pour sélectionner la langue de l'audio.
- R15. **MUTE** (sourdine): Activation/ désactivation du son.
- R16. **REPEAT** (répétition): Répétition d'une plage.
- R17. **ANGLE**: Sélection d'un angle de vue pour les DVD.
- R18. **0,1,2...9,10+**: Pavé numérique pour la saisie de chiffres.
- R19. **PROGRAM** (programmation): Permet de programmer un ordre de lecture.
- R20. **ZOOM**: Pour effectuer un zoom avant/ arrière sur l'image pendant la lecture.
- R21. **A-B**: Pour répéter une partie spécifique située du point A au point B.
- R22. **DISPLAY** (affichage): Affichage d'informations sur la lecture.

Remarque: Le symbole «  » s'affiche si la fonction que vous avez sélectionnée n'est pas disponible.

FR - 2

- Pendant la lecture du disque, appuyez sur le bouton ◀◀ pour revenir en arrière rapidement. Appuyez plusieurs fois pour multiplier la vitesse par 2, 4, 8, 16 ou 32.



Sélection d'un chapitre / d'une plage

Pendant la lecture du disque, appuyez sur ►►I ou ◀◀ pour passer immédiatement au chapitre suivant ou précédent (DVD), ou à la piste suivante ou précédente (CD).

Répétition de la lecture d'un extrait (A-B)

Pendant la lecture du disque, appuyez sur le bouton « **A-B** » pour définir le point de départ A, puis appuyez à nouveau sur cette même touche pour définir le point B. L'appareil répétera automatiquement la partie entre A et B. Appuyez une troisième fois sur le bouton « **A-B** » pour revenir à une lecture normale.

Zoom (DVD et JPEG)

Pendant la lecture du disque, appuyez sur la touche **ZOOM** jusqu'à obtenir la taille de zoom désirée. Cette touche permet de sélectionner l'un des facteurs de zoom suivants: 2x, 3x, 4x, 1/2x 1/3x ou 1/4x (taille initiale).

Remarque: En mode zoom avec des fichiers JPEG, appuyez sur la touche **ZOOM** pour activer le (100%), puis appuyez de manière répétée sur la touche **ZOOM** pour sélectionner le facteur de zoom désiré.

FONCTIONS AVANCÉES

Affichage d'informations

Pendant la lecture, appuyez plusieurs fois sur la touche **DISPLAY** pour afficher tour à tour les informations disponibles sur le disque en cours:

DVD: Temps écoulé du titre, Temps restant du titre, Temps écoulé du chapitre, Temps restant du chapitre, Pas d'affichage d'informations.

CD: Temps écoulé total, Temps restant total, Temps écoulé de la piste, Temps restant de la piste.

Recherche d'une section désirée

L'utilisateur peut accéder à un passage ou à une piste spécifique en saisissant le temps de lecture ou le numéro de la piste correspondant.

MISE EN PLACE DES PILES (non inclus)

Insérez 2 piles AAA/UM4/ dans la télécommande avant toute utilisation. Veillez à respecter les indications de polarité (+/-) inscrites dans le compartiment pour piles.



Avant de jeter les piles, consultez votre revendeur car celui-ci peut les reprendre pour les recycler.

REMARQUES:

- Ne chargez jamais des piles non rechargeables. Ne chauffez pas les piles et ne les démontez pas.
- En cas de non-utilisation prolongée de la télécommande, retirez les piles afin d'éviter tout dommage provoqué par une corrosion due à un écoulement de celles-ci.
- Veillez au respect de l'environnement lorsque vous vous débarrassez des piles usagées.
- Ne jetez pas les piles dans le feu !
- N'exposez pas les piles à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur similaires.

ATTENTION: Risque d'explosion si les piles n'ont pas été insérées correctement. Remplacez-les uniquement par des piles identiques ou de type équivalent.

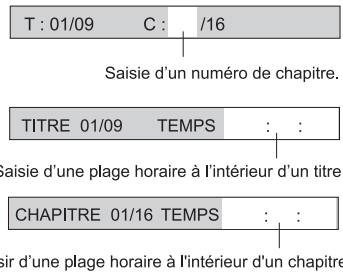
ACCESSOIRES

Adaptateur secteur x1
Adaptateur allume-cigare x1
Câble DC-AV x1
Supports de montage x1
Télécommande x1

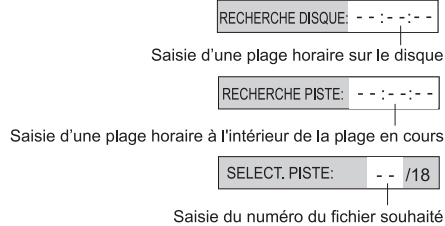
FR - 3

- Appuyez de manière répétée sur la touche **GOTO** pour afficher les différents modes de recherche.

DVD:



CD:



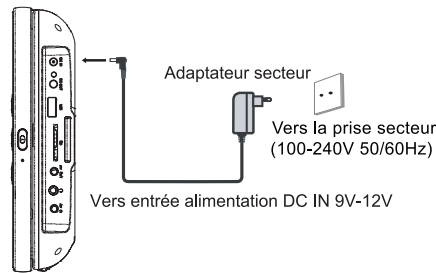
- Une fois le numéro de chapitre ou la plage horaire saisi(e), l'appareil accède directement à la section désirée.

ALIMENTATIO

Utilisation de l'adaptateur secteur

L'adaptateur secteur fonctionne sur une alimentation AC comprise entre 100V ~ et 240V ~.

L'adaptateur secteur fourni ne peut en aucun cas être utilisé sur un autre type d'alimentation.



Attention:

- L'adaptateur secteur fourni est exclusivement destiné à être utilisé avec cet appareil. Ne l'utilisez donc pas avec d'autres appareils.
- Éteignez l'appareil avant de débrancher l'adaptateur secteur afin d'éviter d'abîmer le lecteur.
- En cas de non-utilisation prolongée, débranchez l'adaptateur secteur de la prise.
- Placez l'appareil à proximité de la prise murale et veillez à ce que cette dernière reste facilement accessible. En cas de dysfonctionnement, débranchez immédiatement l'appareil de la prise murale.
- L'adaptateur secteur permet de débrancher l'appareil. Il doit rester facilement accessible durant l'utilisation. Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil, débranchez tout à fait l'adaptateur de la prise secteur.
- N'utilisez jamais un adaptateur secteur abîmé. Placez le câble d'alimentation de manière sûre et de façon à ne pas le coincer ou l'écraser. Si le câble est endommagé, contactez un service de réparation.

FR - 4

MODES DE LECTURE

Lecture répétée

Pendant la lecture du disque, appuyez plusieurs fois sur la touche **REPEAT** pour sélectionner un mode de lecture:

DVD: Répétition d'un chapitre, répétition d'un titre, répétition totale, (répétition désactivée).

CD: Répétition d'une plage, répétition totale, (répétition désactivée)

MP3: Répétition de la piste, répétition du répertoire, (répétition désactivée)

Remarque:

«**RÉPÉTER PLAGE**» : La plage sélectionnée est lue en continu.

«**RÉPÉTER RÉPERTOIRE**» : Toutes les plages du répertoire sélectionné sont lues en continu.

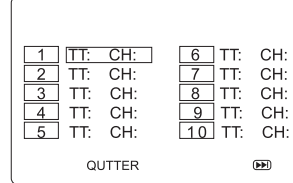
Remarque: Certains disques DVD ne supportent pas la fonction de répétition.

Lecture programmée

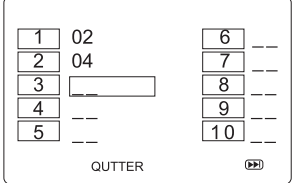
Cette option vous permet de définir l'ordre de lecture d'un disque. Vous pouvez mémoriser jusqu'à 20 éléments.

- Insérez un disque.
- En mode de lecture ou d'arrêt, appuyez sur la touche **PROGRAM**. Le menu de programmation apparaît.

DVD



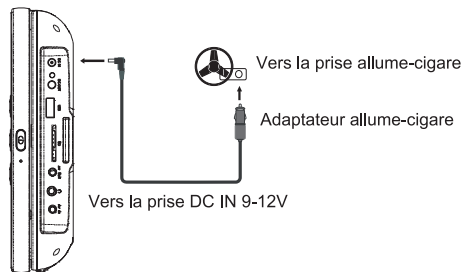
CD



- Entrez le numéro du titre et du chapitre (DVD) ou de la plage (CD) à l'aide du pavé numérique.
- Utilisez les touches directionnelles (◀, ▶, ▲, ▼) pour vous déplacer à l'entrée suivante. Répétez le point 3 jusqu'à ce que tous les éléments souhaités soient programmés.
- Remarque: Appuyez sur ►► pour aller à la page suivante afin de programmer les éléments de 11 à 20.
- Sélectionnez l'option « **Lecture** » et appuyez sur la touche **ENTER** pour commencer la lecture programmée.
- Appuyez sur la touche ■ pour arrêter la lecture programmée et effacer la programmation.

FR - 9

Utilisation de l'adaptateur allume-cigare



AVERTISSEMENT: Débranchez l'adaptateur allume-cigare lorsque l'appareil n'est pas en cours d'utilisation. Ne convient pas aux véhicules avec système électrique 24V.

Avertissements

- Utilisez uniquement l'adaptateur allume-cigare 12V fourni. L'utilisation d'un autre adaptateur pourrait endommager l'appareil.
- L'adaptateur allume-cigare 12V fourni est exclusivement destiné à être utilisé avec ce lecteur. Ne l'utilisez donc pas avec d'autres appareils.
- Pour des raisons de sécurité, n'effectuez aucune opération sur l'appareil et ne regardez aucune vidéo pendant la conduite d'un véhicule.
- Veillez à ce que l'appareil soit correctement fixé afin d'éviter toute chute dans le véhicule en cas d'accident.
- Lorsque l'intérieur de la prise allume-cigare est encombré par des cendres ou de la poussière, la fiche peut chauffer en raison d'un mauvais contact. Veuillez donc nettoyer l'allume-cigare avant utilisation.
- Après utilisation, débranchez l'adaptateur allume-cigare du lecteur et de la prise allume-cigare.

Utilisation de la batterie intégrée

Cet appareil contient une batterie rechargeable intégrée (lithium-polymère). Chargez-la avant la première utilisation. Lorsque vous utilisez la batterie pour la première fois ou lorsque la batterie est déchargée, nous vous conseillons de recharger la batterie pendant 3 heures. Elle peut être rechargée à tout moment, quel que soit son état de déchargement. L'indicateur LED de fonction passera à la couleur rouge pendant le chargement et il changera en vert lorsque la batterie est complètement chargée.

LECTURE D'UNE CLE USB OU D'UNE CARTE SD/MMC

Vous pouvez connecter un périphérique USB (non fourni) au port USB ou une carte mémoire SD/MMC (non fournie) au logement pour carte de l'appareil pour lire des vidéos Xvid ou des fichiers audio et images.

- Appuyez sur ⏻ pour allumer l'appareil. L'indicateur de mise sous tension s'allumera.
- Insérez le périphérique USB dans le port USB de l'appareil. Insérez la carte mémoire dans le logement pour carte de l'appareil.
- L'appareil détectera automatiquement et démarrera la lecture à partir de la clé USB ou de la carte SD. Si l'appareil ne démarre pas automatiquement la lecture à partir de la clé USB ou de la carte SD, appuyez sur ►►.

Remarque: L'appareil détectera automatiquement différentes sources de lecture DVD, USB, SD. Appuyez sur le bouton « **SOURCE** » pour basculer entre plusieurs sources. (Si un DVD, USB, SD sont insérés dans l'appareil)

Pour plus d'informations sur la lecture d'une clé USB ou d'une carte mémoire SD/MMC, veuillez vous référer à la section « **LECTURE DE FICHIERS MP3/XVID/IMAGES** ».

Remarques:

- Il est recommandé d'insérer le périphérique USB ou la carte SD/MMC lorsque l'appareil est hors tension.
- Il existe de nombreux modèles de périphériques USB. Nous ne pouvons garantir que l'appareil supporte tous ces modèles. Si votre périphérique USB n'est pas supporté, veuillez en essayer un autre.
- Il arrive que certaines cartes SD/MMC soient incompatibles.

LECTURE DE FICHIERS MP3/XVID/IMAGES

Ce lecteur peut lire des fichiers MP3, Xvid et images enregistrés sur des disques CD-R et CD-RW, des périphériques USB et sur des cartes mémoire SD/MMC.

- Insérez un disque dans le compartiment.
- Le contenu du disque s'affiche à l'écran.
- Appuyez sur les touches ◀ / ▶ / ▲ / ▼ pour visualiser et sélectionner le fichier que vous souhaitez lire. Appuyez ensuite sur **ENTER** pour confirmer et démarrer la lecture.
- Appuyez sur la touche ■ pour arrêter complètement la lecture.

Remarques: Pour lire des fichiers se trouvant sur un périphérique USB ou une carte SD/MMC, veillez à connecter le périphérique ou la carte lorsque l'appareil est éteint. Mettez l'appareil en marche puis appuyez sur la touche **SOURCE** pour sélectionner le mode désiré: USB ou SD/MMC.

FR - 11



Remarques:

- Évitez les noms de fichiers trop longs! Nous vous suggérons d'utiliser 11 caractères maximum.
- Le nombre total de fichiers sur un disque ne doit pas dépasser 254.
- Le nombre total de répertoires ne doit pas dépasser 32.
- Il ne peut y avoir plus de 4 niveaux de répertoires.

Formats pris en charge:

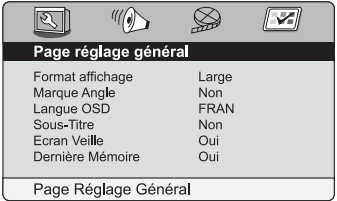
MP3: 32 kbps - 320 kbps
JPEG: Jusqu'à 8000 x 6000 pixels, taille égale ou inférieure à 8 Mo
MPEG: MPEG-1 (ISO/IEC 11172-2), MPEG-2 (ISO/IEC 13818-2), MPEG-4 ASP
AVI: Jusqu'à 720 x 576
VOB (DVD): 720 x 480i, 720 x 576i, 720 x 480p, 720 x 576p

MENU DE CONFIGURATION

Naviguer dans le menu de configuration

1. Appuyez sur la touche **SETUP** pour afficher le menu de configuration principal.
2. Appuyez sur **◀** ou **▶** pour sélectionner une icône du menu.
3. Appuyez sur les touches **▲** ou **▼** pour choisir l'une des options disponibles sous une icône du menu.
4. Appuyez sur la touche **▶** pour accéder au sous-menu et sur les touches **▲** ou **▼** pour sélectionner une option.
5. Appuyez sur la touche **ENTER** pour confirmer votre sélection.
6. Appuyez sur la touche **◀** pour revenir au menu précédent.
7. Appuyez sur la touche **SETUP** pour quitter le menu de réglage.

Page réglage général



Format affichage

- 4:3 PS**
- Lors de la lecture d'une vidéo au format large, ce mode rogne les côtés droit et gauche de l'image pour qu'elle puisse être visualisée en plein écran sur un écran 4:3.
 - Certains DVD contenant des films pour écran large ne permettent pas la lecture en mode Pan Scan et sont automatiquement lus en mode Letter Box (bandes noires en haut et en bas de l'écran).

FR - 12

4:3 LB

- Lors de la lecture d'une vidéo au format large sur un écran 4:3, des bandes noires apparaissent en haut et en bas de l'écran.

16:9 (Écran large)

- Mode de lecture correct pour vidéos écran large sur une TV à écran large.

Remarques:

- Les dimensions de l'image sont préréglées sur le disque DVD. Par conséquent, l'image de certains disques DVD peut ne pas être conforme aux dimensions de l'image sélectionnées.
- Lors de la lecture de DVD enregistrés en format 4:3, l'image apparaît toujours en format 4:3, indépendamment du réglage du format d'affichage de la TV dans le menu de configuration des fonctions.

Marque Angle

Oui (ON): Sélectionnez ce paramètre pour indiquer un signet angle pendant la lecture d'un disque proposant plusieurs angles de vue. Vous pouvez sélectionner l'un des angles de vue proposés à l'aide de la touche **ANGLE** de la télécommande.

Non (Off): Sélectionnez ce paramètre pour cacher le signet angle.

Remarque: Cette fonction n'est disponible que pour les disques avec angles de vue multiples.

Langue OSD

- Sélection d'une langue pour les menus.

Sous-Titre

Certains disques possèdent des sous-titres pour les malentendants.

Oui (ON): Sélectionnez ce paramètre pour afficher ces sous-titres.

Non (Off): Sélectionnez ce paramètre pour masquer ces sous-titres.

Ecran Veille

Activation/désactivation de l'économiseur d'écran.

Dernière Mémoire

Lorsque vous ouvrez le compartiment disque pendant la lecture d'un DVD, l'appareil mémorise la dernière scène de lecture. Lorsque ce disque est à nouveau démarré, la lecture reprend à partir de cette dernière scène.

Oui (ON): Sélectionnez ce paramètre pour activer la fonction de dernière mémoire.

Non (Off): Sélectionnez ce paramètre pour désactiver la fonction de dernière mémoire.

MAINTENANCE

Nettoyage

Veillez à mettre l'appareil hors tension et à déconnecter l'adaptateur secteur avant de le nettoyer.

- Utilisez un chiffon doux, propre et sec. Dépoussiérez régulièrement les orifices de ventilation à l'arrière ou sur les côtés de l'appareil.
- L'utilisation de solvants ou de produits abrasifs ou à base d'alcool peut endommager l'appareil.
- Si un objet ou un liquide entre dans l'appareil, débranchez immédiatement ce dernier et faites-le contrôler par un ingénieur agréé.

Remarques sur les disques

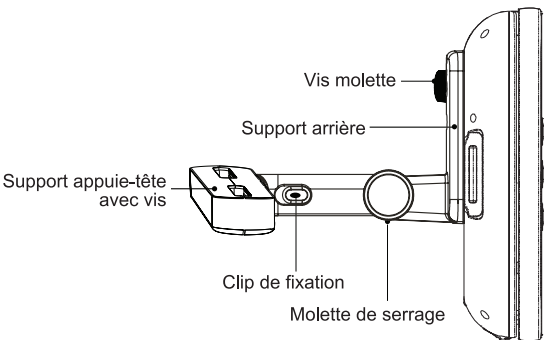
- N'utilisez pas de disques de forme irrégulière (exemple : en forme de cœur, octogonaux). L'appareil pourrait présenter des dysfonctionnements.
- Ne placez pas plusieurs disques dans le compartiment.
- N'essayez pas d'ouvrir le compartiment du disque pendant la lecture.
- Ne touchez pas la lentille. Vous pourriez provoquer un dysfonctionnement.
- Si le disque est rayé, sale ou maculé de traces de doigts, l'appareil peut ne pas fonctionner. Avant la lecture, essuyez le disque avec un chiffon. Procédez du centre vers l'extérieur. Ne rangez pas les disques dans des endroits présentant des températures élevées ou une humidité importante. Ils pourraient se déformer. Après la lecture, replacez vos disques dans leur boîtier.

Remarque importante

- Retirez le disque du compartiment si l'appareil doit être transporté.

INSTALLATION

Support de montage



FR - 18

FR - 19

Page de config audio



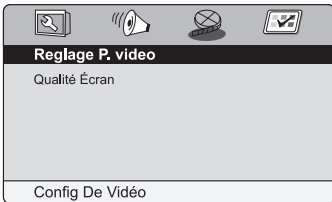
Reglage haut-parleurs

Downmix

LT/RT: Sorties audio droite et gauche

Stéréo: Sortie du signal audio stéréo

Reglage P.video (config de vidéo)



Qualité Écran

Netteté: Cette option vous permet de régler la netteté de la sortie vidéo.

Luminosité: Cette option vous permet de régler la luminosité de l'image sur une échelle de -10 à +10.

Contraste: Cette option vous permet de régler le contraste de l'image sur une échelle de -10 à +10.

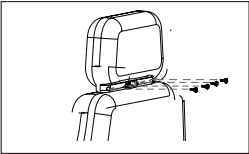
Teinte: Cette option vous permet de régler la teinte des couleurs sur une échelle de -9 à +9.

Saturation: Cette option vous permet de régler la saturation de la couleur sur une échelle de -9 à +9.

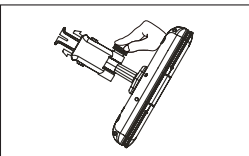
Monter dans le véhicule

Utilisez le support de montage pour voiture fourni pour installer l'unité principale à l'arrière de l'appuie-tête du véhicule.

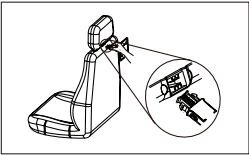
1. Enlevez les 4 vis sur le support pour appuie-tête. Fixez le support d'appuie- tête sur les tiges métalliques du repose- tête du véhicule à l'aide de ces vis.



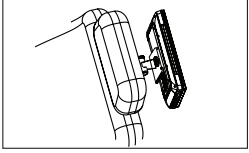
2. Fixez le support arrière et le clip de fixation au travers de la molette de serrage.



3. Combinez le support et le support pour appuie-tête.

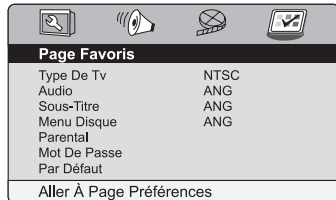


4. Fixez l'unité principale au support arrière à l'aide des vis molette.



FR - 20

Page favorite (Page Préférences)



Remarque: Le menu de configuration des préférences n'est disponible que lorsque la lecture est à l'arrêt.

Type De TV

- Sélectionnez l'un des systèmes TV suivants: «**PAL**», «**AUTO**» ou «**NTSC**».

Audio

- Sélection d'une langue audio.
- Si la langue sélectionnée n'est pas disponible sur le disque, le système utilisera la langue par défaut du disque.
- Pour modifier la langue audio pendant la lecture, appuyez sur la touche **AUDIO** de la télécommande.

Sous Titre

- Sélection d'une langue de sous-titres du DVD. Sélectionnez «**Désact.**» pour désactiver l'affichage des sous-titres.
- Si la langue sélectionnée n'est pas disponible sur le disque, le système utilisera la langue par défaut du disque.
- Pour modifier la langue des sous-titres pendant la lecture, appuyez sur la touche **SUBTITLE** de la télécommande.

Menu Disque (langue du menu)

- Sélection d'une langue pour le menu du DVD.
- Si la langue sélectionnée n'est pas disponible sur le disque, le système utilisera la langue par défaut du disque.

Parental (contrôle parental)

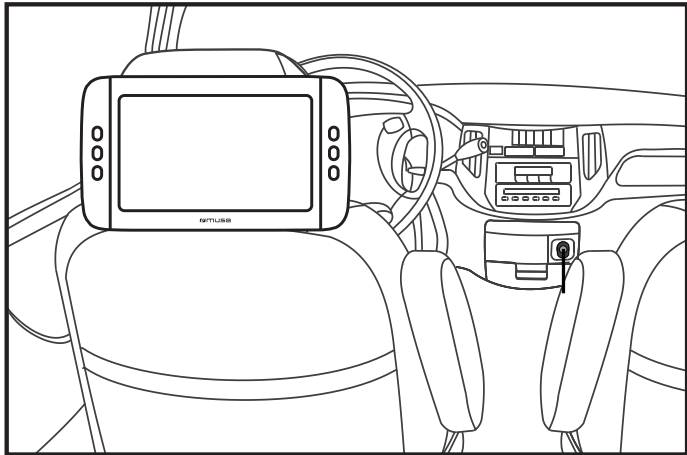
Les DVD compatibles avec la fonction de contrôle parental sont évalués selon leur contenu. Le contenu autorisé pour un niveau de restriction et la manière dont ce contrôle est activé peuvent varier d'un disque à l'autre. Par exemple, si le disque le permet, vous pouvez empêcher le visionnage des scènes violentes ou verrouiller complètement la lecture du disque.

Attention !

- Assurez-vous que les vis sont correctement fixées pour éviter un desserrage non désiré.
- Souvenez-vous de toujours verrouiller le support pour vous assurer de la sécurité de vos passagers.
- N'installez pas lorsque la voiture est en déplacement.

5. Branchez l'adaptateur allume-cigare 12V.

ATTENTION: L'utilisation d'un autre adaptateur allume-cigare pourrait abîmer l'appareil.



AVERTISSEMENT DE SÉCURITÉ!

- Ce produit ne doit en aucun cas être utilisé par le conducteur d'un véhicule en mouvement ou être laissé non fixé pendant la conduite du véhicule.
- Si ce produit est utilisé dans votre véhicule, veillez à ce qu'il soit correctement fixé et qu'il n'entrave aucun dispositif de sécurité (par ex. airbags, ceintures de sécurité, etc.).
- Tous les passagers doivent boucler leur ceinture de sécurité lorsque le véhicule est en mouvement.
- Si vous avez des questions, contactez le constructeur de votre voiture pour de plus amples informations.
- L'utilisation d'un autre adaptateur allume-cigare pourrait endommager l'appareil.

FR - 15

La lecture de DVD dont le niveau est supérieur au niveau sélectionné est impossible, à moins de désactiver la fonction de contrôle parental.

Les niveaux de restriction sont les suivants:

- Niveau 1 : Enfants
- Niveau 2 : G
- Niveau 3 : PG
- Niveau 4 : PG-13
- Niveau 5 : PG-R
- Niveau 6 : R
- Niveau 7 : NC17
- Niveau 8 : Adultes

Mot de passe

Cette fonction vous permet de définir ou de changer le mot de passe.

Sélectionnez «**MOT DE PASSE**» à l'aide des touches **▲** et **▼** Appuyez sur la touche **▶** pour sélectionner «**Changement**», puis appuyez sur **ENTER**. Utilisez le pavé numérique pour introduire votre mot de passe à 4 chiffres et appuyez ensuite sur OK (si vous n'avez pas redéfini votre mot de passe après l'achat de cet appareil, le mot de passe par défaut est 1369).

Par Défaut

Sélectionnez ce paramètre puis confirmez en appuyant sur la touche **ENTER**. Cette fonction permet de rétablir tous les réglages d'usine, à l'exception du contrôle parental et du code.

FR - 16

GUIDE DE DÉPANNAGE

L'appareil ne se met pas en marche.

- Vérifiez que l'adaptateur secteur est branché.
- Vérifiez que le lecteur a bien été mis en marche.

La télécommande ne fonctionne pas.

- Vérifiez que la réception du signal infrarouge de la télécommande n'est pas bloquée par un obstacle.
- Orientez la télécommande vers le capteur infrarouge de l'appareil.
- Remplacez la pile de la télécommande par une nouvelle.

Volume très faible ou pas de son.

- Vérifiez que le lecteur a bien été mis en marche.
- Vérifiez que la lecture n'est pas en pause. Appuyez sur la touche **▶||**.
- Vérifiez que la fonction d'avance ou de retour rapide n'est pas activée. Appuyez sur la touche **▶||**.
- Vérifiez les connexions.
- Vérifiez la touche **MUTE**.

La lecture ne se lance pas.

- Insérez un disque, face imprimée orientée vers vous.
- Vérifiez que l'appareil supporte ce type de disque.
- Vérifiez que le code régional du disque correspond à celui du lecteur. Le code de ce lecteur correspond à la zone 2.
- Nettoyez le disque.

L'image n'est pas nette.

- Le DVD est sale. Nettoyez doucement le disque.
- Le disque est rayé.
- Veillez à régler la luminosité et le contraste de l'écran LCD dans le menu de configuration.

Vous avez oublié votre mot de passe.

Si vous avez oublié votre mot de passe, introduisez les chiffres 1369 pour réinitialiser l'appareil.

Le modèle et les spécifications techniques sont susceptibles d'être modifiés sans notification préalable.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ



ATTENTION: Pour réduire le risque de choc électrique, ne démontez pas l'appareil. L'appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Confiez tout entretien à un technicien qualifié.



Le symbole de l'éclair terminé par une flèche à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » dans l'appareil.



Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'importantes instructions dans le manuel accompagnant l'appareil.

La plaque de précaution est située à l'arrière de l'appareil.

AVERTISSEMENT: POUR PRÉVENIR TOUT RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

ATTENTION: Radiations laser invisibles lorsque les dispositifs de sécurité sont ouverts ou défectueux. Évitez toute exposition aux rayons. Appareil à laser de classe 1.



CLASS 1 LASER PRODUCT
PRODUCTO LASER CLASE 1
PRODUIT LASER DE CLASSE 1
LASER-PRODUKT DER KLASSE 1

IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Placez TOUJOURS l'appareil sur un support stable. N'employez que des supports et attaches agréés, spécialement conçus pour cet appareil.

Ne laissez JAMAIS personne, plus particulièrement des enfants, introduire un quelconque objet dans les orifices de ventilation de l'appareil. Cela pourrait provoquer un choc électrique fatal.

Débranchez TOUJOURS l'adaptateur secteur en cas de non-utilisation prolongée.

VEILLEZ à ce que toutes les connexions électriques (y compris les branchements de la fiche d'alimentation et des rallonges) soient correctement effectuées, conformément aux instructions. Mettez l'appareil hors tension lorsque vous effectuez ou que vous modifiez les connexions.

CONTACTEZ votre revendeur en cas de doute quant à l'installation, au fonctionnement ou à la sécurité de votre appareil.

N'UTILISEZ PLUS l'appareil s'il est abîmé de quelque manière que ce soit ou s'il ne fonctionne pas normalement. Débranchez l'adaptateur secteur et consultez votre revendeur.



Si à l'avenir vous désirez vous débarrasser de cet appareil, veuillez noter que les appareils électriques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Renseignez-vous pour connaître le centre de recyclage le plus proche. Consultez les autorités locales ou votre revendeur pour plus de détails (directive sur les déchets des équipements électriques et électroniques).



Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri, pour en savoir plus: www.quefairedemesdechets.fr



FR
Cet appareil et ses accessoires se recyclent

À DÉPOSER EN MAGASIN OU **À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE**

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France



FR - 22

FR - 23